



Lehrkraft: Burgheim

Leitfach: Italienisch

Projektthema: Italiani e tedeschi – un manuale d’uso per lo scambio (Erstellen einer interkulturellen Gebrauchsanweisung für den Italienaustausch)

Kurzbeschreibung des Projekts (unter Bezugnahme auf die Methoden des Projektmanagements):

„Küsschen links oder Küsschen rechts?!“, „Cappuccino um 16 Uhr?“ oder aber „Abendbrot? *Ma che cos’è?*“. Dieses Seminar richtet sich an alle SuS, die Italienisch als 3. Fremdsprache lernen, und sich genauer mit den interkulturellen Unterschieden zwischen (den Menschen in) Deutschland und Italien befassen möchten.

Im Seminar lernen die SuS die kulturellen Eigenheiten, Traditionen und täglichen Gepflogenheiten in Italien jenseits von Vorurteilen und Stereotypen besser kennen und stellen sie unseren eigenen deutschen Gewohnheiten gegenüber.

Ziel der Projektarbeit ist dann schließlich die Erstellung einer zweisprachigen Gebrauchsanweisung für zukünftige Teilnehmende am Italienaustausch, in der die wichtigsten Erkenntnisse kontrastiv erläutert werden, um einerseits mögliche „Kulturschocks“ und interkulturelle Fettnäpfchen zu vermeiden, andererseits das Verständnis für kulturelle Unterschiede zu vergrößern. In diesem P-Seminar werden grundlegende Methoden des Projektmanagements vermittelt und angewendet. Die SuS wählen dabei geeignete Themenfelder, einigen sich auf Zuständigkeiten, bilden redaktionelle Arbeitsgruppen, verfassen geeignete Texte und überprüfen dabei regelmäßig den Projektfortschritt. Eine Evaluation des Projekts rundet das Seminar ab.

Umsetzung der beruflichen Orientierung:

- Reflexion der eigenen Stärken und Interessen anhand von Persönlichkeitsmodellen bei verschiedenen Tätigkeiten im Rahmen der Projektarbeit
- Recherche ausgewählter Studiengänge, Berufsfelder und berufsbezogener Entwicklungsmöglichkeiten im Projektzusammenhang

Mögliche Studiengänge bzw. Berufsfelder (mind. 3):

Deutsch-Italienische Studien, Italianistik, Interkulturelle Kommunikation, Kulturwissenschaften, Journalismus, Publizistik

Mögliche externe Partner sowie deren Rolle im Projekt:

- ggf. Teilnehmende am Italienaustausch der letzten Jahre: Interviews und Erfahrungsberichte zu Unterschieden (und Gemeinsamkeiten) zwischen Deutschland und Italien
- Cewe: Druck der fertigen Gebrauchsanweisungen
- Ggf. Sponsoren und Werbepartner für die Gebrauchsanweisungen

Voraussetzungen/erforderliche Sprachkenntnisse:

- Italienisch als 3. Fremdsprache erforderlich
- Teilnahme am Italienaustausch in der 10. Klasse ggf. von Vorteil, aber keine Voraussetzung!